

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

**Herausgeber:** Bauen + Wohnen

**Band:** 25 (1971)

**Heft:** 11: Vorfabrikation = Préfabrication = Prefabrication

**Rubrik:** Produktinformation

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# DUSCHOLUX

## Prima, diese DUSCHOLUX-Idee!

Mein Mann hat sie zuerst entdeckt (für mich): Die praktischen Original-DUSCHOLUX-Gleittrennwände.

Kein See im Badezimmer. Keine Zugluft. Und kinderleicht sauberzuhalten.

Die Original-DUSCHOLUX-Gleittrennwände aus Sicherheitsglas und rostfreien Alu-Profilen sind ein modernes Element für jedes Bad. Original-DUSCHOLUX gibt es in Normmaßen und allen Sondergrößen.

Fragen Sie uns nach den Bezugsquellen in Ihrer Region.

Vertretungen in allen europäischen Ländern!



# DUSCHOLUX

®  
**DUSCHOLUX AG**  
Ulmenweg 44-46  
3601 Thun/Schweiz  
Telefon 033/363236  
Telex 32233

**Coupon**  
Erbitte Unterlagen

Name: \_\_\_\_\_

Anschrift: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Verkaufsprogramm von thermischen Großküchenapparaten und -einrichtungen aus rostfreiem Stahl. Am gleichen Stand sind Erzeugnisse des Unternehmensbereichs Thermo-Kälte, Zürich, ausgestellt, welche das Großküchenprogramm mit den kältetechnischen Apparaten und Einrichtungen vervollständigen. Eine besondere Gruppe bildet die Zannussi-Apparaterie, die auf derselben Standfläche von der Sursee-Werke AG als Generalvertreterin für die Schweiz präsentiert wird. Ferner werden von der Volta GmbH, Bregenz, Beispiele aus dem Standkesselprogramm vorgestellt.

Aus den einzelnen Produktgruppen sind folgende Besonderheiten erwähnenswert:

Allgas- oder elektrisch beheizte Kochherde für den einfachsten bis zum anspruchsvollen A-la-carte-Betrieb. Wandherd kombiniert Elektrisch und Gas für eine Fertigungsküche. Platzsparende anklappbare Compact-Kessel und -Bratpfannen. Traditionelle runde Kippkochkessel. Als Neuentwicklung werden Standkochkessel mit und ohne verschließbaren Deckel gezeigt wie auch schockgesicherte Standdruckkessel für Zivilschutzküchen, die den Vorschriften des Bundesamtes für Zivilschutz entsprechen. Alle Kessel besitzen die schnelle und, von der kochtechnischen Seite her gesehen, große Vorteile bietende Elektro-Dampfheizung.

Umluftofen mit hoher Leistung und kleinem Grundriß. Hochleistungs-friteuse.

Neu sind auch die preisgünstigen Norm-Wärmeschränke für Einzelaufstellung oder zum Einbau in Korpusse oder Durchreichen.

Aus dem Sortiment «Einrichtungen aus rostfreiem Stahl» werden Norm-Arbeitstische mit Gastro-Normkonformen Unterbauten gezeigt. Die Gruppe Speiseverteilung ist mit einer Selbstbedienungs-Speiseausgabeanlage vertreten, die mit beheizten und gekühlten Ausgabestellen, Wärmeschrank, Kühlschrank, Kühlabteilen usw. bestückt ist. Die Snackküche als selbständige oder zusätzliche Küche wird durch ein praktisches Anwendungsbeispiel präsentiert.

Erstmals gezeigt wird ein neuartiger Durchlaufoaster, welcher leistungsmäßig zu den Großen, platzmäßig jedoch zu den Kleinen eingereiht werden kann.

Was am Thermo-Großküchen-Stand an der Igeho nicht ausgestellt werden kann, sind die Dienstleistungen für Projekt- und Ausführungsplanung.

**Weissenburg-Mineralthermen AG,**  
Halle 22, Stand 533

Als Neuheit wird das elektronisch gesteuerte Ausschankgerät Count-o-Mat für Kellnerselbstbedienung gezeigt.

Der Count-o-Mat ist eine automatische Offenausschankanlage für verschiedene Getränke (Mineral- und Tafelwasser, Süßmost, Wein und andere mehr).

Der Count-o-Mat ist für vier, sechs oder neun Getränke lieferbar. Die verschiedenen Produkte werden von acht, zwölf oder achtzehn Servicepersonen mit einem individuellen Schlüssel selber gezapft. Für jedes Getränk wird der Preis einzeln eingestellt. Die Registrierung erfolgt für jeden Angestellten separat. Das

Gesamttotal aller Zählwerke wird auf einem speziellen Zähler abgelesen. Außerdem werden die einzelnen Portionen pro Getränkesorte registriert.

Die Dosierung erfolgt mittels eines Zeitgliedes, welches stufenlos eingestellt werden kann und für eine regelmäßige Getränkemenge sorgt.

## Produktinformation

### Sturmefeste Ganzmetall-Mehrzweckstoren Metalunic® der Grießer AG

Ganzmetall-Mehrzweckstoren haben gleiche Eigenschaften als Sonnen- und Verdunkelungsstoren wie auch hinsichtlich ihrer Stabilität und Wetterfestigkeit.

Im großen Windkanal der Versuchsanlage des Eidgenössischen Flugzeugwerkes in Emmen wurde bereits im Herbst 1969 das allgemeine Verhalten und die Bedienbarkeit dieser Ganzmetallstore bei hohen Windgeschwindigkeiten getestet. Die Versuche fanden in geschlossener Meßstrecke statt, wobei die Windgeschwindigkeit stufenweise bis 200 km/h gesteigert wurde. Bei jedem Meßpunkt der Geschwindigkeitskala wurden die Lamellen in geschlossener Stellung, in 45° Schrägstellung und in horizontaler Stellung beobachtet und die Funktionstüchtigkeit durch Hochziehen und Herunterlassen der Store geprüft. Resultat: Bei normaler Anordnung vor einer festen Wand beziehungsweise einem Fenster halten die Lamellen in jeder Lage selbst einem Winddruck von 200 km/h stand, welcher auch die Funktionen der Store in keiner Weise beeinträchtigt.

Von den Rolläden übernimmt Metalunic® dank der großen Profilhöhe der Lamellen die Stabilität und Dauerhaftigkeit. Mit den Rafflamellenstoren hat sie den Vorteil des problemlosen Einbaus in einer einfachen Sturznische gemeinsam. Die gewölbte Lamellenform verhindert sowohl im Rauminnen wie auf der Fassade eine Blendwirkung. Die Verstellbarkeit der Lamellen in jeder Höhe ermöglicht eine ideale Regulierung des Lichteinfalles. Dank den großen Lamellenabständen und dem Wegfall eines in der Mitte der Store angebrachten Zugbandes ist der Blick nach außen frei und ungehindert. Bei Beschädigung einzelner Lamellen können diese mühelos ausgewechselt werden, ohne daß die Store demontiert werden muß. In der unteren Endstellung besitzt die Store eine automatische Verriegelung, die ein Hochstoßen oder unerwünschtes Wippen der Lamellen verhindert. Die Bedienung der geräuschlos funktionierenden Store ist mit Gelenkkurbel oder Motorantrieb möglich. Die Storenbreite kann 60 bis 250 cm, die Storenhöhe 50 bis 400 cm betragen. Metalunic® eignet sich besonders für Schulhäuser und Spitäler, wird jedoch in letzter Zeit auch vermehrt für Büro- und Wohnbauten verwendet.